



Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited
30 September 2020
Russian
Original: English

Совет по правам человека

Сорок пятая сессия

14 сентября — 7 октября 2020 года

Пункт 3 повестки дня

**Поощрение и защита всех прав человека,
гражданских, политических, экономических,
социальных и культурных прав,
включая право на развитие**

Австралия, Австрия, Азербайджан*, Албания*, Аргентина, Армения, Бельгия*,
Болгария, Венгрия*, Германия, Греция*, Грузия*, Ирак*, Ирландия*,
Исландия*, Испания, Италия, Кипр*, Латвия*, Литва*, Лихтенштейн*,
Люксембург*, Мальта*, Маршалловы Острова, Намибия, Нидерланды, Новая
Зеландия*, Норвегия*, Парагвай*, Португалия*, Румыния*, Северная
Македония*, Словакия, Словения*, Тунис*, Турция*, Уругвай, Филиппины,
Финляндия*, Хорватия*, Черногория*, Чехия, Чили, Швейцария*, Швеция*,
Эквадор* и Эстония*: проект резолюции

**45/... Поощрение и защита прав человека женщин и девочек
в конфликтных и постконфликтных ситуациях по случаю
двадцатой годовщины принятия резолюции 1325 (2000)
Совета Безопасности**

Совет по правам человека,

*руководствуясь целями и принципами Устава Организации Объединенных
Наций,*

*вновь подтверждая обязательства государств-участников по Конвенции о
ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин,*

*вновь подтверждая также резолюцию 60/251 Генеральной Ассамблеи от
15 марта 2006 года, которой Ассамблея учредила Совет по правам человека и, в
частности, признала, что мир и безопасность, развитие и права человека являются теми
опорами, на которых покоится система Организации Объединенных Наций, и
основами коллективной безопасности и благосостояния, и признавая, что развитие,
мир и безопасность и права человека связаны друг с другом и укрепляют друг друга,*

*вновь подтверждая далее резолюцию 5/1 Совета по правам человека от 18 июня
2007 года об институциональном строительстве Совета и принимая во внимание
главную ответственность Совета Безопасности за поддержание международного мира
и безопасности в соответствии с Уставом,*

*ссылаясь на резолюцию 1325 (2000) Совета Безопасности от 31 октября
2000 года по вопросу о женщинах и мире и безопасности и последующие,*

* Государство, не являющееся членом Совета по правам человека.



взаимоукрепляющие резолюции, включающие в себя повестку дня по вопросу о женщинах и мире и безопасности, резолюции Совета 1820 (2008) от 19 июня 2008 года, 1888 (2009) от 30 сентября 2009 года, 1889 (2009) от 5 октября 2009 года, 1960 (2010) от 16 декабря 2010 года, 2106 (2013) от 24 июня 2013 года, 2122 (2013) от 18 октября 2013 года, 2242 (2015) от 13 октября 2015 года, 2467 (2019) от 23 апреля 2019 года и 2493 (2019) от 29 октября 2019 года, в которых Совет затронул, в частности, вопрос о правах человека женщин и девочек в конфликтных и постконфликтных ситуациях,

отмечая, что 2020 год знаменует собой двадцатую годовщину принятия резолюции 1325 (2000) Совета Безопасности, и подчеркивая, что годовщины дают ценную возможность для повышения осведомленности и анализа достижений, передовой практики и проблем в процессе полной реализации прав человека,

вновь подтверждая важность всестороннего, равноправного и конструктивного участия женщин в планировании и принятии решений в отношении посредничества, укрепления доверия, а также предотвращения и урегулирования конфликтов и их участия во всех усилиях по поддержанию и поощрению мира и безопасности, а также необходимость предотвращения и устранения последствий нарушений прав человека, таких как сексуальное и гендерное насилие,

признавая важный вклад гражданского общества в учет повестки дня по вопросу о женщинах и мире и безопасности и в этой связи важность устойчивого диалога с гражданским обществом, включая женские организации, женщин-правозащитников и женщин-миростроителей,

ссылаясь на резолюцию 70/1 Генеральной Ассамблеи от 27 сентября 2015 года, озаглавленную «Преобразование нашего мира: Повестка дня в области устойчивого развития на период до 2030 года», и закрепленные в ней Цели в области устойчивого развития, включая обязательство всех государств обеспечить гендерное равенство и расширение прав и возможностей женщин и девочек, и *ссылаясь* также на обязательства, закрепленные в Пекинской декларации и Платформе действий,

приветствуя тот факт, что значительное число государств приняли национальные планы действий по вопросу о женщинах и мире и безопасности, и рекомендуя принять эти планы тем, кто еще не сделал этого,

выражая глубокую обеспокоенность по поводу того, что всестороннее, равноправное и конструктивное участие женщин в предотвращении и урегулировании конфликтов, миростроительстве и поддержании мира остается далекой целью, в то время как нарушения прав человека женщин и девочек, в том числе женщин беженцев и внутренне перемещенных лиц в конфликтных и постконфликтных ситуациях, остаются широко распространенной практикой, данные о которой занижены, включая сексуальное и гендерное насилие, множественные и перекрестные формы дискrimинации и отсутствие доступа к услугам,

подтверждая, что расширение прав и возможностей женщин и девочек и гендерное равенство имеют чрезвычайно важное значение для усилий по поддержанию международного мира и безопасности, и подчеркивая, что сохраняющиеся препятствия на пути к полному осуществлению резолюции 1325 (2000) и последующих взаимоукрепляющих резолюций Совета Безопасности будут устранены лишь посредством обеспечения особой приверженности делу защиты прав человека женщин, расширения их прав и возможностей и обеспечения их участия и с помощью скоординированного руководства, последовательной информации и действий, а также поддержки участия женщин на всех уровнях принятия решений,

учитывая доклад Генерального секретаря по вопросу о женщинах и мире и безопасности¹ и содержащиеся в нем оперативные рекомендации для Организации Объединенных Наций и государств-членов в преддверии двадцатой годовщины принятия резолюции 1325 Совета Безопасности,

¹ S/2019/800.

признавая необходимость всеобъемлющего подхода к поощрению, защите и осуществлению всех прав человека женщин и девочек и необходимость более систематического учета гендерной проблематики во всех аспектах работы системы Организации Объединенных Наций, включая договорные органы, Совет по правам человека и его механизмы,

приветствуя работу договорных органов Организации Объединенных Наций в области поощрения гендерного равенства и поощрения и защиты прав женщин и девочек при любых обстоятельствах, в том числе в конфликтных и постконфликтных ситуациях, и отмечая принятую Комитетом по ликвидации дискриминации в отношении женщин общую рекомендацию № 30 (2013), касающуюся положения женщин в условиях предотвращения конфликтов, в конфликтных и постконфликтных ситуациях,

приветствуя также тот факт, что Совет по правам человека и его механизмы постоянно предпринимают усилия по учету прав человека женщин и девочек, в том числе путем документирования, в соответствующих докладах, случаев сексуального и гендерного насилия в конфликтных и постконфликтных ситуациях,

1. *признает* чрезвычайно важную роль женщин в предотвращении и урегулировании конфликтов в укреплении мира и доверия, важность их всестороннего, равноправного и конструктивного участия во всех усилиях по поддержанию и укреплению мира и безопасности и их полной вовлеченности в них и настоятельно призывает систему Организации Объединенных Наций и правительства прилагать дальнейшие усилия для обеспечения и поддержки всестороннего, равноправного и конструктивного участия женщин на всех уровнях принятия решений и осуществления мер в области предотвращения и урегулирования конфликтов, посредничества, постконфликтного восстановления, поддержания мира, миротворчества и миростроительства;

2. *призывает* государства создавать и поддерживать благоприятные условия для конструктивного участия, в частности, женщин-посредников, сетей женщин-посредников, женских организаций гражданского общества, женщин-миростроителей и женщин-правозащитников в разработке и осуществлении всех соответствующих мероприятий, связанных с предотвращением и урегулированием конфликтов, посредничеством, постконфликтным восстановлением, миротворчеством и миростроительством;

3. *решительно осуждает* все формы насилия в отношении женщин и девочек, совершающегося в конфликтных и постконфликтных ситуациях, признает, что термин «насилие в отношении женщин и девочек» не ограничивается сексуальным насилием, а включает в себя любой акт насилия, совершенный на основании полового признака, который причиняет или может причинить физический, половой или психологический ущерб или страдания, включая угрозы совершения таких актов, принуждение или произвольное лишение свободы, и призывает к принятию эффективных мер по привлечению виновных к ответственности в тех случаях, когда эти акты равносильны нарушениям международного права прав человека и международного гуманитарного права;

4. *рекомендует* государствам активизировать деятельность по поощрению и защите прав человека в связи с повесткой дня по вопросу о женщинах и мире и безопасности в рамках универсального периодического обзора путем уделяния в соответствующих случаях более пристального внимания темам, касающимся женщин и мира и безопасности, в национальных докладах, выносить конкретные, ориентированные на практические действия рекомендации государствам — объектам обзора и принимать меры в связи с вынесенными рекомендациями, а также сообщать о достижениях и проблемах в деле их осуществлении в ходе последующих циклов обзора;

5. *призывает* Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека, в соответствии с ее мандатом, систематически включать в соответствующих случаях вопросы прав человека женщин и девочек в конфликтных и постконфликтных ситуациях, связанные с повесткой дня по вопросу о женщинах и

мире и безопасности, в работу, касающуюся конкретных стран, и в соответствующие тематические доклады, и рекомендует ей проводить консультации с женщинами-правозащитниками, женскими организациями и женщинами-миростроителями;

6. *рекомендует* всем государствам уделять всестороннее и систематическое внимание рекомендациям Комитета по ликвидации дискриминации в отношении женщин и других договорных органов, касающимся прав человека женщин и девочек в конфликтных и постконфликтных ситуациях, и призывает все соответствующие органы системы Организации Объединенных Наций продолжать оказывать государствам-участникам, по просьбе этих государств, помочь в деле соблюдения ими своих международных обязательств, касающихся прав женщин и девочек, при любых обстоятельствах, в том числе в конфликтных и постконфликтных ситуациях;

7. *просит* Верховного комиссара представить Совету по правам человека на его сорок восьмой сессии аналитический доклад, с последующим проведением интерактивного диалога, о текущем положении дел с обеспечением учета прав человека женщин и девочек в конфликтных и постконфликтных ситуациях, о чем говорится в резолюции 1325 (2000) и последующих взаимоукрепляющих резолюциях Совета Безопасности, в работе Совета по правам человека, а именно в соответствующих резолюциях, а также в его механизмах, с целью вынесения в соответствующих случаях рекомендаций государствам, механизмам Совета по правам человека и соответствующим заинтересованным сторонам.
